

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

6 avril 2011

PROPOSITION DE RÉVISION

**de l'article 68 de la Constitution
en vue de supprimer l'obligation
de se présenter aux urnes**

(déposée par M. Jan Van Esbroeck et consorts)

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

6 april 2011

VOORSTEL TOT HERZIENING

**van artikel 68 van de Grondwet
teneinde de opkomstplicht
af te schaffen**

(ingedien door de heer Jan Van Esbroeck c.s.)

RÉSUMÉ

Cette proposition vise à supprimer l'obligation de se présenter aux urnes lors d'élections. Elle doit être lue conjointement avec d'autres propositions (Doc. Parl. Chambre 2010-2011, n°s 53K1369/001, 53K1371/001 et 53K1372/001).

SAMENVATTING

Dit voorstel wil de opkomstplicht bij verkiezingen afschaffen. Het dient te worden samengelezen met andere voorstellen (Parl. St. Kamer 2010-11, nrs. 53K1369/001, 53K1371/001 en 53K1372/001).

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
VB	:	Vlaams Belang
cdH	:	centre démocrate Humaniste
LDD	:	Lijst Dedecker
INDEP-ONAFH	:	Indépendant - Onafhankelijk

<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>		<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</i>
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000: Parlementair document van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV: Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV: Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV: Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN: Plenum
COM:	Réunion de commission	COM: Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT: Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>	<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>
<p><i>Commandes:</i> <i>Place de la Nation 2</i> <i>1008 Bruxelles</i> <i>Tél.: 02/ 549 81 60</i> <i>Fax: 02/549 82 74</i> <i>www.lachambre.be</i> <i>e-mail: publications@lachambre.be</i></p>	<p><i>Bestellingen:</i> <i>Natieplein 2</i> <i>1008 Brussel</i> <i>Tel.: 02/ 549 81 60</i> <i>Fax: 02/549 82 74</i> <i>www.dekamer.be</i> <i>e-mail: publicaties@dekamer.be</i></p>

DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

La présente proposition de loi doit être lue conjointement avec les propositions (*Doc. Parl.* Chambre 2010-2011, n°s 53K1369/001, 53K1371/001 et 53K1372/001) et reprend les développements de la proposition de déclaration de révision de l'article 62 de la Constitution en vue de supprimer l'obligation de se présenter aux urnes (*Doc. Parl.* Chambre 2010-2011, n° 53K1369/001).

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Dit voorstel moet worden samengelezen met de voorstellen (*Parl. St.* Kamer, 2010-11, nrs. 53K1369/001, 53K1371/001 en 53K1372/001) en neemt de toelichting over van het voorstel van verklaring tot herziening van artikel 62 van de Grondwet teneinde de opkomstplicht af te schaffen (*Parl. St.* Kamer, 2010-11, nr. 53K1369/001).

Jan VAN ESBROECK (N-VA)
Ingeborg DE MEULEMEESTER (N-VA)
Theo FRANCKEN (N-VA)
Steven VANDEPUT (N-VA)

PROPOSITION DE RÉVISION

Dans l'article 68 de la Constitution, le § 2 est remplacé par ce qui suit:

“§ 2. Pour l'élection des sénateurs visés à l'article 67, § 1^{er}, 1^o et 2^o, le vote est secret. Il a lieu à la commune, sauf les exceptions que la loi détermine.”

15 mars 2011

VOORSTEL TOT HERZIENING

In artikel 68 van de Grondwet wordt § 2 vervangen als volgt:

“§ 2. Voor de verkiezing van de senatoren bedoeld in artikel 67, § 1, 1^o en 2^o, is de stemming geheim. Zij heeft plaats in de gemeente, behoudens de bij de wet te stellen uitzonderingen.”

15 maart 2011

Jan VAN ESBROECK (N-VA)
Ingeborg DE MEULEMEESTER (N-VA)
Theo FRANCKEN (N-VA)
Steven VANDEPUT (N-VA)